



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

DECRET

pentru modificarea Decretului Președintelui
Republicii Moldova nr. 646-V din 30 noiembrie 2010

În temeiul art. 94 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Art.1. - Decretul Președintelui Republicii Moldova nr. 646-V din 30 noiembrie 2010 privind instituirea sărbătorii profesionale – Ziua Contabilului (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2010, nr. 235 – 240, art. 743) se modifică după cum urmează:

denumirea și textul decretului, după cuvântul „Contabilului”, se completează cu sintagma „și Auditorului”;

preambulul, după cuvântul „contabile”, se completează cu sintagma „și de audit”, iar după cuvântul „contabilității” se completează cu sintagma „și auditului.”

Art.2. - Prezentul decret intră în vigoare la data publicării.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



MAIA SANDU



Перевод

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

У К А З

о внесении изменений в Указ Президента
Республики Молдова № 646-V от 30 ноября 2010 года

На основании части (1) статьи 94 Конституции Республики Молдова

Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т:

Ст.1. - В Указ Президента Республики Молдова № 646-V от 30 ноября 2010 года об учреждении профессионального праздника – Дня бухгалтера (Официальный монитор Республики Молдова, 2010 г., № 235-240, ст.743) внести следующие изменения:

название и текст указа после слова «бухгалтера» дополнить словами «и аудитора»;

преамбулу после слова «бухгалтерской» дополнить словами «и аудиторской», а после слова «бухгалтерии» дополнить словами «и аудита».

Ст.2. - Настоящий указ вступает в силу со дня опубликования

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

МАИЯ САНДУ